

## Freitag, 10. August

**BRISSAGO**  
**Raffaella Morelli - Rezital**  
 Raffaella Morelli und ihre Geige. Eintritt frei. Siehe auch Beitrag unten.  
*Hotel Rivabella - Via R. Leoncavallo 43 - 18.00 Uhr*

**LOCARNO**  
**Jazz in the Gallery**  
 Letzter Abend: Swing und Blues in der Kunstgalerie; es spielen und singen bekannte Schweizer Musiker und Sängerinnen.  
*Wolf Gallery - Via S. Balestra 1a - Tel. 091 225 46 08 - 19.00-21.00 Uhr*

**Livemusik**  
 Gianluca Croci - Gambi3rs.  
*Caffé Bar Festival - Via Balli 2 - Tel. 091 752 12 59 - 19.30-21.30 Uhr*

**Bistrot Paravento**  
 Jazzkonzert des Border Quartet, gefolgt von den Yakubana mit ihrem African Groove.  
*Teatro Paravento - Via Cappuccini 8 - Tel. 091 751 93 53 - ab 20.00 Uhr*

**Konzert und DJ Set im Verkehrskreis**  
 Live-Konzert der italienischen Reggae-Band Earth Beat Movement. Danach "Mangiadisch" mit Luka Rudeboy und Tom "Siddh" Rastaman.  
*La Rotonda - Piazza Castello - ab 21.30 Uhr*

**LUGANO**  
**Piazza in Jazz - Pianeti affini**  
 Giovanni Falzone Quintett. Eintritt frei.  
*Piazza Luini - www.luganolac.ch - 21.00 Uhr*

**MAGGIA**  
**Vokalquartett "a quattro voci"**  
 Geistliche und weltliche Vokalmusik. Werke von Orlando di Lasso, Giovanni Croce, Fanny Hensel, Clara Schumann, Ralph Vaughan Williams, George sowie Ira Gershwin u.a. Mit Isabelle Anderfuhren (Sopran), Franziska Knüsel (Alt), Gerhard Unternährer (Tenor) und Simon Hebeisen (Bass). Eintritt frei, Kollekte. Siehe auch Foto auf Seite 31.  
*Oratorio Madonna del Carmelo - 20.00 Uhr*

**ORSELINA**  
**Sommerkonzert mit Caterina Nardiello**  
 Programm mit sakraler und klassischer Musik für Klavier. Werke von Aaron Copland und Silvano Bernasconi. Eintritt frei, Kollekte. Keine Parkplätze vorhanden.  
*Santuario della Madonna del Sasso - Via Santuario 2 - Tel. 091 743 62 65 - www.madonnadelsasso.org - 20.30 Uhr*

**SESSA**  
**Sessa Blues Night**  
 Max Dega & Angelo Leadbelly, gefolgt von Riccardo Grosso & RG Band. Eintritt frei. Grillfest ab 19.30 Uhr.  
*Hotel-Ristorante i Grappoli - Tel. 091 608 11 87 - www.grappoli.ch - ab 21.45 Uhr*

**SOBRIO**  
**Sagra di San Lorenzo - Rockkonzert**  
 Rockkonzerte der "Speedking" und der "Alto Voltaggio". Beide spielen Musik aus den 70er und 80er Jahren. Siehe auch Beitrag auf Seite 22.  
*Festzelt - www.aass.ch - 21.30 Uhr*

**VAIRANO**  
**Ticino Folk**  
 Jeden Freitagabend.  
*Ristorante Hotel La Campagnola - Via Campagnola 12 - Tel. 091 785 25 00 - www.campagnola.ch - 19.30 Uhr*

## Samstag, 11. August

**ASCONA**  
**Jazz-Apéro - Jazz and Dine**  
 Mit Olivia and The Family Band. New-Orleans-Tradition-Jazz, Swing, Rhythm'n'Blues, Gospel und Blues. Anschliessend Möglichkeit zum Nachtessen.  
*Art Hotel Riposo - Scalinata della Ruga 4 - Tel. 091 791 31 64 - www.hotelriposo.ch - 17.45-19.30 Uhr*

**INDEMINI**  
**Indemini Festival**  
 Galakonzert.  
*Piazza Fontana comunale - 18.00 Uhr*

**LOCARNO**  
**Konzert und DJ Set im Verkehrskreis**  
 Grosse Abschlussparty mit Special guest.  
*La Rotonda - Piazza Castello - ab 21.30 Uhr*  
**Bistrot Paravento**  
 Lateinamerikanische Klänge mit den Saraka.  
*Teatro Paravento - Via Cappuccini 8 - Tel. 091 751 93 53 - 21.30 Uhr*

**MORCOTE**  
**Corrado Giuffredi Clarinet Ensemble**  
 Klarinettenkonzert "Licorice sticks" mit Werken von George Gershwin, Benny Goodman und Hengel Gualdi. Ausserdem zwei Fantasien von Michele Mangani über berühmte Opernarien von Giuseppe Verdi und Gioacchino Rossini. Im Rahmen von Ceresio Estate. Eintritt frei. Bei schlechtem Wetter findet das Konzert in der Kirche Chiesa San Rocco statt.  
*Parco Scherrer - www.ceresioestate.ch - 20.00 Uhr*

**SANT'ABBONDIO**  
**Konzert - Neugier trifft Tradition**  
 Sommerkonzert der zwei kreativen Schwestern Evelyn & Kristina Brunner (Kontrabass und Schwyzerörgeli).  
*Vor der Kirche - 21.00 Uhr*

## Sonntag, 12. August

**CARI**  
**Filarmonica Faidese**  
 Philharmonisches Konzert. Bei schlechtem Wetter wird der Anlass annulliert.  
*Osteria Belvedere - www.filarmonicafaidese.ch - 11.30 Uhr*

**INDEMINI**  
**Indemini Festival**  
 Klarinettenkonzert.  
*Piazza Fontana comunale - 18.00 Uhr*

**LOCARNO**  
**DJ Set im Verkehrskreis**  
 DJ-Marathon.  
*La Rotonda - Piazza Castello - ab 21.30 Uhr*

**LUGANO**  
**Aulos - Musikalische Matinee**  
 Musikalische Reise durch Italien, Spanien und Brasilien mit dem Gitarrenduo Paolo Devecchi und Salvatore Seminara. Eintritt frei. Bei schlechtem Wetter im Foce.  
*Parco Ciani - www.luganoeventi.ch - 11.00 Uhr*

**MOGNO**  
**Vokalquartett "a quattro voci"**  
 Geistliche und weltliche Vokalmusik. Werke von Orlando di Lasso, Giovanni Croce, Fanny Hensel, Clara Schumann, Ralph Vaughan Williams, George sowie Ira Gershwin u.a. Mit Isabelle Anderfuhren (Sopran), Franziska Knüsel (Alt), Gerhard Unternährer (Tenor) und Simon Hebeisen (Bass). Eintritt frei, Kollekte. siehe auch Foto auf Seite 31.  
*Chiesa di San Giovanni Battista - 11.00 Uhr*

# MUSIKREISE IN DEN OSTEN



Zwischen Balkanweisen sorgt Light in Babylon für türkische Klänge

LocarnoFolk steht für Heimatklänge. Sie müssen keineswegs aus dem eigenen Vaterland stammen. Im Gegenteil. LocarnoFolk baut Brücken zu anderen kulturellen Wirklichkeiten. Dieses Jahr führt die musikalische Entdeckungsreise nach Osten. Balkanklänge stehen im Mittelpunkt. Für den musikalischen Auftakt sind die **Divanhana** besorgt (Donnerstag, 16. August, 20.30 Uhr). Ihr Balkan Blues ist eine leidenschaftliche Mischung aus städtischer Volksmusik, Pop und Jazz, welche den ganzen Balkan einschliesst. Leidenschaft kann man auch den Freitaggruppen nicht absprechen. **Light in Babylon** nimmt das Publikum mit nach Istanbul, die **Cimbalband** zelebriert den ungarischen Zigeuner-Rock'n'Roll (17. August, ab 20.00 Uhr). Tags darauf geht es schnurstracks zurück auf den Balkan. Die **Barbapedana** führen balkanische Weisen auf, während **Branko Galoic & Skakavac Orchestra** eine waschechte Zigeunerparty feiern (18. August, ab 20.00 Uhr). Neben fünf Konzerten werden auch zwei Filme gezeigt (16.+17.8., 18.00 resp. 18.30 Uhr) und zwei Workshops (18.8. ab 13.00 Uhr) angeboten. Dobrodošli na Balkan. Willkommen auf dem Balkan.

LocarnoFolk, Donnerstag, 16., bis Samstag, 18. August, Parco Orselina, Orselina, www.locarnofolk.ch. bs

## Klassische Klänge im hippen Südkanton

Zehn Tage lang, vom 16. bis zum 26. August, steht das Tessin im Zeichen der Klassik. Das von der Associazione Musica nel Mendrisiotto, dem Orchestro della Svizzera italiana und der RSI Rete Due organisierte Festival Musicale Ticino DOC wird heuer schon zum fünften Mal ausgetragen und bietet 13 Konzerte an zehn verschiedenen Orten des Tessins und des Misox. Die Musikreihe wird am nächsten Donnerstag, 16. August, in der Pfarrkirche in Riva San Vitale eröffnet. Zweimal verlassen die Virtuosen den Talboden, um in luftigen Höhen zu spielen. Am 18. August wird der Monte Generoso zum Konzertsaal.

Festival Musicale Ticino DOC, Do, 16., bis So, 26. August, www.musicanelmendrisiotto.ch. bs



## Romantische Echos und lichtvolle Geigengeschichten

Als Teil ihres Körpers, als Verlängerung ihres Armes nimmt die Violinistin Raffaella Morelli ihr Instrument wahr. "Die Geige ermöglicht es mir, mich voll und ganz gehen zu lassen und der Stimme der Musik zu lauschen und zu vertrauen." Das sie und ihre Violine eins sind, beweist Morelli in den nächsten Tagen gleich zweimal. Heute spielt die Musikerin im Hotel Rivabella in Brissago, am Montag, 13. August, im Sanktuarium der Madonna del Sasso in Orselina, wo sie seit Jahren regelmässig auftritt. Magisch sollen sie werden, die beiden Klangmomente, das jedenfalls verspricht die Geigenvirtuosin. Ersterer widmet sich romantischen Echos, zweiterer dem Licht der Violine.

Geigenkonzerte, Fr, 10. August, 18.00 Uhr, Hotel Rivabella, Brissago; Mo, 13. August, 20.45 Uhr, Madonna del Sasso, Orselina. bs

## OSCO

**Filarmonica Faidese**  
 Philharmonisches Konzert.  
*Salone delle feste - www.filarmonicafaidese.ch - 16.30 Uhr*

**SAN BERNARDINO**  
**Lascia ch'io sospiri**  
 Lyrisches Konzert mit Adele Cossi und Andrea und Alessandro Pioppo.  
*Chiesa "Rotonda" - 16.30 Uhr*

## Montag, 13. August

**MURALTO**  
**Jam Session**  
 Ende der Sommerpause. Der Jazzclub Locarno trifft sich wieder zu einer spontanen Jam Session mit Musikerinnen und Musikern aus dem Tessin, aus Italien, der Schweiz oder aus der ganzen Welt. Gäste sind eingeladen, daran teilzunehmen. Eintritt frei.  
*Snack Bar Incontro - Via Municipio 2 - Tel. 091 743 66 30 - 20.00-23.30 Uhr*

**ORSELINA**  
**Raffaella Morelli - Rezital**  
 Raffaella Morelli und ihre Geige. Eintritt frei. Keine Parkplätze vorhanden. Siehe auch Beitrag unten.  
*Santuario della Madonna del Sasso - Via Santuario 2 - Tel. 091 743 62 65 - www.madonnadelsasso.org - 20.45 Uhr*

**VAIRANO**  
**Piano Jazz**  
 Jeden Montagabend. Piano Jazz mit Antonio Bonazzo.  
*Ristorante Hotel La Campagnola - Via Campagnola 12 - Tel. 091 785 25 00 - www.campagnola.ch - 19.30 Uhr*

## Mittwoch, 15. August

**ANZONICO**  
**Filarmonica Faidese**  
 Philharmonisches Konzert. Bei schlechtem Wetter wird der Anlass annulliert.  
*Dorfplatz - www.filarmonicafaidese.ch - 16.30 Uhr*

**CHIGGIogna**  
**Filarmonica Faidese**  
 Philharmonisches Konzert. Bei schlechtem Wetter findet der Anlass in der Kirche statt.  
*Kirchenplatz - www.filarmonicafaidese.ch - 11.30 Uhr*

**CHIRONICO**  
**Filarmonica Faidese**  
 Philharmonisches Konzert. Bei schlechtem Wetter wird der Anlass abgesagt.  
*Piazzetta della pesa - www.filarmonicafaidese.ch - 20.15 Uhr*

**MAIRENGO**  
**Sommerkonzert**  
 Das Streichtrio "Solisti del Teatro Carlo Felice di Genova" spielt Werke von Haydn, Barrière, Ariosti, Romberg, Mozart, Verdi, Rota und Veniali.  
*Chiesa San Siro - 17.00 Uhr*

**MELIDE**  
**Meisterwerke des 20. Jahrhunderts**  
 Mit dem "Quartetto intime voci", welches Musik von Webern, Prokofiew und Schostakowitsch spielt. Im Rahmen von "Ceresio Estate".  
*Chiesa parrocchiale - www.ceresioestate.ch - 20.30 Uhr*

**SANT'ABBONDIO**  
**Indemini Festival**  
 Galakonzert.  
*Kirche - 18.00 Uhr*

**VAIRANO**  
**Blues Night**  
 Jeden Mittwochabend. Blues Night mit Max und Veronica & Friends.  
*Ristorante Hotel La Campagnola - Via Campagnola 12 - Tel. 091 785 25 00 - www.campagnola.ch - 19.30 Uhr*

## Donnerstag, 16. August

**BELLINZONA**  
**Slow Music**  
 Violinenkonzert mit Maristella Patuzzi.  
*Palazzo Civico - Innenhof - Piazza Nasetto - Tel. 091 821 85 11 - www.slowmusic.ch - 21.00 Uhr*

**ORSELINA**  
**LocarnoFolk - The Balkan Route**  
 Das Festival geht bis Samstag, 18. August. Siehe Beitrag links.  
*Parco Orselina - Do-Sa*

**RIVA SAN VITALE**  
**Festival Musicale Ticino DOC**  
 Das Orchester der italienischen Schweiz unter der Leitung von Mariano Chiacchiarini und die Solisten Antonio Faillaci (Trompete), Alessandra Russo (Flöte) und Orfeo Mandozzi (Cello) spielen Werke von G. Torelli, F. Devienne und E.P. Tschaikowski. Eintritt frei. Siehe auch Beitrag links.  
*Chiesa Parrocchiale - www.osi.swiss - 20.45 Uhr*

## Freitag, 17. August

**GIUBIASCO**  
**Festival Musicale Ticino DOC**  
 Das Orchester der italienischen Schweiz unter der Leitung von Mariano Chiacchiarini und die Solisten Antonio Faillaci (Trompete), Alessandra Russo (Flöte) und Orfeo Mandozzi (Cello) spielen Werke von G. Torelli, F. Devienne und E.P. Tschaikowski. Eintritt frei. Siehe auch Beitrag links.  
*Chiesa Parrocchiale - www.osi.swiss - 20.45 Uhr*

**LUGANO**  
**Piazza in Jazz - Migrante**  
 Mit dem Trompeter Giovanni Falzone. Eintritt frei.  
*Piazza Luini - www.luganolac.ch - 21.00 Uhr*

**SESSA**  
**Duo Funny**  
 Sommerkonzert. Ab 19.00 Grillabend im Park. Anmeldung erwünscht.  
*Hotel-Ristorante i Grappoli - Tel. 091 608 11 87 - www.grappoli.ch - 20.00 Uhr*

**VAIRANO**  
**Ticino Folk**  
 Jeden Freitagabend.  
*Ristorante Hotel La Campagnola - Via Campagnola 12 - Tel. 091 785 25 00 - www.campagnola.ch - 19.30 Uhr*